

TAGÁLLAMOKTÓL SZÁRMAZÓ TÁJÉKOZTATÁSOK

A Szerződés 87. és 88. cikkének a mezőgazdasági termékek előállításával foglalkozó kis- és középvállalkozásoknak nyújtott állami támogatásokra történő alkalmazásáról szóló és a 70/2001/EK rendeletet módosító 1857/2006/EK bizottsági rendelet értelmében nyújtott állami támogatásokról adott tagállami tájékoztatás összefoglalása

(2008/C 32/04)

Támogatás száma: XA 212/07

Tagállam: Szlovén Köztársaság

Régió: Logatec település közigazgatási területe

A támogatási program megnevezése vagy az egyedi támogatásban részesülő vállalkozás neve: Podpore programom razvoja kmetijstva in podeželja v občini Logatec 2007-2013

Jogalap: Pravilnik o dodeljevanju državnih pomoči za ohranjanje in razvoj kmetijstva in podeželja v občini Logatec (2. Poglavlje)

A támogatási program keretében tervezett éves kiadások, illetve a vállalkozásnak nyújtott egyedi támogatás teljes összege:

2007: 22 500 EUR

2008: 24 750 EUR

2009: 27 300 EUR

2010: 30 030 EUR

2011: 33 000 EUR

2012: 36 300 EUR

2013: 40 000 EUR

A támogatás maximális intenzitása:

1. *Mezőgazdasági üzemekben végrehajtott beruházás:*

- a kedvezőtlen helyzetű területeken a támogatható beruházások akár 50 %-a, egyéb területeken a támogatható beruházások akár 40 %-a.

Támogatás nyújtható a mezőgazdasági üzemek területén található, termelési célt szolgáló eszközökbe, legelőkbe és a művelt területekbe, valamint a gazdaságban való közlekedést szolgáló utakba történő befektetéshez.

2. *Biztosítási díj fizetéséhez nyújtott támogatás:*

- A termény és a termés biztosításához kapcsolódó támogatható költségek akár 10 %-a.
- A biztosítási díjak állami költségvetésből történő társfinanszírozását az önkormányzati támogatás az állatok betegséggel szembeni elhullása elleni biztosításához kapcsolódó támogatható költségek akár 50 %-ára egészíti ki.

3. *Minőségi mezőgazdasági termékek előállítását ösztönző támogatás:*

- a támogatható költségek akár 100 %-a; a támogatást támogatott szolgáltatások formájában kell nyújtani, és

nem tartalmazhat a termelőknek nyújtott közvetlen pénzkifizetéseket.

4. *Technikai segítségnyújtás:*

- a támogatható költségek akár 100 %-a a következő esetekben: oktatási és szakképzési programok szervezése és lebonyolítása, harmadik fél által nyújtott tanácsadási szolgáltatások, a gazdálkodók közti tapasztalatcserét szolgáló fórumok, ezen kívül versenyek, kiállítások és vásárok szervezése, valamint kiadványok – például katalógusok és weboldalak – finanszírozása. A támogatást támogatott szolgáltatások formájában kell nyújtani, és nem tartalmazhat a termelőknek nyújtott közvetlen pénzkifizetéseket

A végrehajtás időpontja: 2007. augusztus

A program, illetve az egyedi támogatás nyújtásának időtartama: 2013. december 31-ig

A támogatás célja: KKV-k támogatása

Az 1857/2006/EK rendelet vonatkozó cikkei és a támogatható költségek: A Logatec település közigazgatási területén a mezőgazdaság és a vidéki területek megőrzésére és fejlesztésére irányuló támogatások nyújtásáról szóló önkormányzati rendelet II. fejezete tartalmazza azon intézkedéseket, amelyek a Szerződés 87. és 88. cikkének a mezőgazdasági termékek előállításával foglalkozó kis- és középvállalkozásoknak nyújtott állami támogatásokra történő alkalmazásáról és a 70/2001/EK rendelet módosításáról szóló, 2006. december 15-i 1857/2006/EK bizottsági rendelet (HL L 358., 2006.12.16., 3. o.) alábbi cikkei alapján állami támogatásnak minősülnek:

- A bizottsági rendelet 4. cikke: Mezőgazdasági üzemekben végrehajtott beruházás.
- A bizottsági rendelet 12. cikke: Biztosítási díj fizetéséhez nyújtott támogatás.
- A bizottsági rendelet 14. cikke: Minőségi mezőgazdasági termékek előállítását ösztönző támogatás.
- A bizottsági rendelet 15. cikke: Technikai segítségnyújtás az agrárszektorban

Érintett gazdasági ágazat(ok): Mezőgazdaság – Támogatás nyújtható az állattenyésztés területén végrehajtott beruházásokhoz, kivéve a melegvérű lovak, szárnyasok és nyulak tenyésztését. Kedvezőtlen helyzetű területeken támogatás nyújtható a kiskérődzők tenyésztéséhez

A támogatást nyújtó hatóság neve és címe:

Občina Logatec
Tržaška cesta 15
SLO-1370 Logatec

Internetcím:

<http://dokumenti.obcina-logatec.com/PRAVILNIKI/Pravilnikkmetijstvo.pdf>

Egyéb információk: A termények és a termés biztosítása céljából fizetendő biztosítási díjakra vonatkozó intézkedés a következő, természeti csapáshoz hasonló kedvezőtlen éghajlati jelenségekre terjed ki: tavaszi fagy, jégeső, villámcsapás, villámcsapás okozta tűz, vihar, valamint áradás.

Az önkormányzati rendelet teljesíti az 1857/2006/EK rendeletnek az önkormányzatok által elfogadandó intézkedésekre és végrehajtandó általános rendelkezésekre (a támogatás odaítélését megelőző intézkedések, a támogatások halmozása, a támogatások átláthatósága és nyomon követése) vonatkozó előírásait

Támogatás száma: XA 219/07

Tagállam: Szlovén Köztársaság

Régió: Straža település közigazgatási területe

A támogatási program megnevezése vagy az egyedi támogatásban részesülő vállalkozás neve: Podpora programom razvoja kmetijstva in podeželja v občini Straža 2007-2013

Jogalap: Pravilnik o ohranjanju in spodbujanju razvoja kmetijstva in podeželja v mestni občini Straža za programsko obdobje 2007-2013 (II. Poglavlje)

A támogatási program keretében tervezett éves kiadások, illetve a vállalkozásnak nyújtott egyedi támogatás teljes összege: A 2007–2013-as időszakra előirányzott éves költségvetés 48 752 EUR

A támogatás maximális intenzitása:1. *Mezőgazdasági üzemekben végrehajtott beruházás:*

- a beruházások támogatható költségeinek akár 40 %-a.

A támogatás célja a mezőgazdasági üzemek eszközeinek helyreállításába való beruházás, mezőgazdasági termeléshez használt berendezések vásárlása, állandó növénykultúrákba való beruházás, valamint a művelt területek javítása.

2. *A hagyományos tájkép és épületek megőrzése:*

- a nem termelési célt szolgáló eszközök esetében akár 100 %, a gazdaságokban található, termelési célt szolgáló eszközök esetében pedig akár 60 %, feltéve, hogy a beruházás következtében nem növekszik a gazdaság termelési kapacitása,
- további támogatás nyújtható a hagyományos anyagok felhasználásával járó többletköltségek 100 %-áig.

3. *Biztosítási díj fizetéséhez nyújtott támogatás:*

- a mezőgazdasági termeléshez kapcsolódóan a folyó évben kifizetett biztosítási díjak társfinanszírozásáról szóló

szlovén kormányrendelet értelmében az önkormányzat a támogatást a termés és a termények biztosításához, illetve az állatok betegség miatti elhullása elleni biztosításához kapcsolódó támogatható költségek akár 50 %-ára egészíti ki.

4. *Birtokrendezéshez nyújtott támogatás:*

- a jogi és adminisztratív eljárások kapcsán felmerült támogatható költségek akár 100 %-a.

5. *Technikai segítségnyújtás az agrárszektorban:*

- a költségek akár 100 %-a a következő esetekben: mezőgazdasági termelők oktatása és szakképzése, tanácsadási szolgáltatások, fórumok, versenyek, kiállítások és vásárok szervezése, kiadványok, katalógusok és weboldalak közzététele, helyettesítéssel kapcsolatos szolgáltatások, valamint tudományos ismeretek terjesztése. A támogatást támogatott szolgáltatások formájában kell nyújtani, és nem tartalmazhat a termelőknek nyújtott közvetlen pénzkifizetéseket

A végrehajtás időpontja: 2007. augusztus (vagy az önkormányzati rendelet hatálybalépésének dátuma)

A program, illetve az egyedi támogatás nyújtásának időtartama: 2013. december 31.

A támogatás célja: KKV-k támogatása

Az 1857/2006/EK rendelet vonatkozó cikkei és a támogatható költségek: Straža település közigazgatási területén a mezőgazdaság és a vidéki területek megőrzésére és fejlődésének előmozdítására a 2007–2013-as tervezési időszakban nyújtandó támogatásokról szóló önkormányzati rendelettervezet II. fejezete tartalmazza azon intézkedéseket, amelyek a Szerződés 87. és 88. cikkének a mezőgazdasági termékek előállításával foglalkozó kis- és középvállalkozásoknak nyújtott állami támogatásokra történő alkalmazásáról és a 70/2001/EK rendelet módosításáról szóló 1857/2006/EK rendelet (HL L 358., 2006.12.16., 3. o.) alábbi cikkei alapján állami támogatásnak minősülnek:

- A bizottsági rendelet 4. cikke: Mezőgazdasági üzemekben végrehajtott beruházás.
- A bizottsági rendelet 5. cikke: A hagyományos tájkép és épületek megőrzése.
- A bizottsági rendelet 12. cikke: Biztosítási díj fizetéséhez nyújtott támogatás.
- A bizottsági rendelet 13. cikke: Birtokrendezéshez nyújtott támogatás.
- A bizottsági rendelet 15. cikke: Technikai segítségnyújtás az agrárszektorban

Érintett gazdasági ágazat(ok): Mezőgazdaság – növénytermesztés és állattenyésztés

A támogatást nyújtó hatóság neve és címe:

Občina Straža
Ulica Talcev 9
SLO-8351 Straža

Internetcím:

<http://www.uradni-list.si/1/ulonline.jsp?urlid=200771&dhdid=91211>

Egyéb információk: A termények és a termés biztosítása céljából fizetendő biztosítási díjakra vonatkozó intézkedés a következő, természeti csapáshoz hasonló kedvezőtlen éghajlati jelenségekre terjed ki: tavaszi fagy, jégeső, villámcsapás, villámcsapás okozta tűz, vihar, valamint áradás.

Az önkormányzati rendelet teljesíti az 1857/2006/EK rendeletnek az önkormányzatok által elfogadandó intézkedésekre és végrehajtható általános rendelkezésekre (a támogatás odaítélését megelőző intézkedések, a támogatások halmozása, a támogatások átláthatósága és nyomon követése) vonatkozó előírásait

Straža település
polgármestere
Alojz KNAFEL

Támogatás száma: XA 222/07

Tagállam: Németországi Szövetségi Köztársaság

Régió: Az ország egész területe

A támogatási program megnevezése vagy az egyedi támogatásban részesülő vállalkozás neve: Richtlinie über die Förderung der Beratung landwirtschaftlicher Unternehmen vor und während einer Umstellung des Betriebes auf ökologischen Landbau

Jogalap: Richtlinie über die Förderung der Beratung landwirtschaftlicher Unternehmen vor und während einer Umstellung des Betriebes auf ökologischen Landbau; Bundeshaushaltsgesetz, Allgemeine Verwaltungsvorschriften zu §§ 23, 44 Bundeshaushaltsordnung

A támogatási program keretében tervezett éves kiadás, illetve az adott vállalkozásnak nyújtott egyedi támogatás összege: Összesen legfeljebb 1 millió EUR

Maximális támogatási intenzitás: A támogatás projekt-támogatásként, részfinanszírozás formájában valósul meg. A támogatás a tanácsadási költségek 50 %-áig terjed, azonban legfeljebb 2 000 EUR tanácsadási típusonként (átállás előtti tanácsadás; átállás alatti tanácsadás). A támogatás egyszer az átállás előtti tanácsadásra, és egyszer az átállás utáni tanácsadásra nyújtható. A támogatást nem fizethető ki közvetlenül a kedvezményezettnek

Az engedélyezés időpontja: Az irányelvet 2007. augusztus 13-án írták alá. A szövetségi közlönyben való kihirdetését követő napon lép hatályba. A kihirdetés csak azt követően történik, hogy az Európai Bizottság közzétette a támogatás rövid összefoglalását. A támogatási irányelv az ettől az időponttól megkezdett tanácsadásokra érvényes

A program időtartama, illetve az egyedi támogatás kifejtése: Az irányelv 2010. december 31-ig érvényes

A támogatás célja: A hagyományosan gazdálkodó mezőgazdasági vállalkozásoknak a vállalkozásuk ökológiai termelésre való átállításának lehetősége és következményei tekintetében nyújtott tanácsadás fontos eszköz:

– annak pontosabb felméréséhez, hogy a hagyományosról ökológiai termelésre való átállás jövedelmező-e és milyen

körülmények között; ezzel segít a hibás vállalkozói döntések elkerülésében,

- az ökológiai termelésre történő közeledő átállás sikere esélyeinek növeléséhez, jobb vezetői szakértelem segítségével,
- az ökológiai termelésre történő átállásra való hajlandóság fokozásához és ezzel az ökológiai termelést folytató vállalkozások számának növeléséhez.

A mezőgazdasági vállalkozás hagyományosról ökológiai termelésre való átállása alatt a termelésttechnikai és/vagy üzemgazdasági tanácsadás fontos eszköz:

- annak pontosabb felméréséhez, hogy milyen módon kell a termelési ágakat a megváltozott keretfeltételekhez az adott mezőgazdasági üzem sajátosságai szerint hozzáigazítani; ez hozzájárul a szükséges kiigazítási folyamatok optimalizálásához és a hibás vállalkozói döntések kockázatának minimalizálásához,
- a sikeres átállás esélyének növeléséhez a vezetői szakértelem folyamatos bővítésével egy összetett tárgykörben,
- a gazdaság fejlesztésének a 2092/91/EGK rendelet szerinti optimalizálásához az átállás alatt és azt követően; ezzel támogatja az új gazdálkodási forma fenntarthatóságát és hozzájárulhat ahhoz, hogy az 1698/2005/EK rendelet szerinti ötéves gazdálkodási kötelezettség lejárta után elkerülhető legyen a gazdaságok visszaállítása hagyományos termelésre.

A vállalkozások számára a külső tanácsadás igénybevételehez ösztönzőként támogatás nyújtandó a tanácsadási költségekhez, az irányelv és a szövetségi költségvetési rendelethez tartozó (§§ 23, 44 BHO) általános közigazgatási rendelkezések alapján. A támogatási feltételek megfelelnek az 1857/2006/EK rendelet 15. cikke (2) bekezdésének c) pontjában megfogalmazott feltételeknek

Érintett gazdasági ágazatok: Hagyományos és ökológiai termelést folytató mezőgazdasági üzemek minden alágazatból

Az engedélyező hatóság neve és címe:

Bundesanstalt für Landwirtschaft und Ernährung (BLE)
Deichmanns Aue 29
D-53179 Bonn

Internetcím:

<http://www.bundesprogramm-oekolandbau.de/foerderrichtlinien/umstellungsberatung/>

Egyéb információ: —

Támogatás száma: XA 223/07

Tagállam: Magyarország

Régió: Magyarország teljes területe

A támogatási program megnevezése vagy az egyedi támogatásban részesülő vállalkozás neve: Állami program keretében egyes növényegészségügyi vizsgálatok költségeihez nyújtott nemzeti támogatás.

Jogalap:

- egyes növényegészségügyi vizsgálatok támogatásáról szóló .../2007. () FVM rendelet;
- a növényvédelemről szóló 2000. évi XXV. törvény;
- a növényegészségügyi feladatok végrehajtásának részletes szabályairól szóló 7/2001. (I. 17.) FVM rendelet;
- a gyümölcs szaporítóanyagok előállításáról és forgalomba hozataláról szóló 64/2004. (IV. 27.) FVM rendelet;
- a szőlő szaporítóanyagok előállításáról, minősítéséről és forgalomba hozataláról szóló 87/2006. (XII. 28.) FVM rendelet;
- a növényvédelmi igazgatási szolgáltatási díjakról szóló 165/2004. (XI. 22.) FVM rendelet.

A támogatási program keretében tervezett éves kiadások, illetve a vállalkozásnak nyújtott egyedi támogatás teljes összege: Éves támogatási összeg: 150 millió HUF

Maximális támogatási intenzitás: A támogatás mértéke: az elszámolható költségeket tartalmazó számlaérték 80 %-a.

Az elszámolható maximális költségeket – vizsgálat-típusonként részletezve a – 165/2004 (2004. november 22.) FVM rendelet tartalmazza

A végrehajtás időpontja: 2007. szeptember. A Bizottság állásfoglalását követően.

A program, illetve az egyedi támogatás nyújtásának időtartama (Tüntesse fel azt az időpontot): 2013. december 31.

A támogatás célja: A támogatás célja: a minőségi és magas biológiai értékű vetőmag és szaporítóanyag előállítás, valamint növényi fajta fenntartás növényegészségügyi biztonságának növelése.

Az 1857/2006/EK rendelet 10. cikkében foglaltakat alkalmazzuk.

A támogatást elfogadott hazai növényegészségügyi programok alapján kötelezően végrehajtandó – a korábbiakban felsorolt – vizsgálatok, ellenőrzések során felmerült, számlával igazolt növényegészségügyi szolgáltatások költségeinek támogatására lehet igénybe venni

Az érintett ágazat(ok): Az érintett ágazati kör a vetőmagtermesztés és szaporítóanyag előállítás, magában foglalva annak szántóföldi, kertészeti és engedélyes faiskolai területeit

A támogatást nyújtó hatóság neve és címe:

Földművelésügyi és Vidékfejlesztési Minisztérium
HU-Kossuth tér 11, Budapest

Internetcím:

<http://www.fvm.hu/main.php?folderID=1846&articleID=10790&tag=articlist&iid=1>

Budapest, 2007. augusztus 27.

András MÁHR
szakállamtitkár

Támogatás száma: XA 224/07

Tagállam: Szlovén Köztársaság

Régió: Šentjur település közigazgatási területe

A támogatási program megnevezése vagy az egyedi támogatásban részesülő vállalkozás neve: Podpore programom razvoja podeželja v občini Šentjur 2007-2013

Jogalap: Pravilnik o dodeljevanju državnih pomoči za ohranjanje in razvoj kmetijstva in podeželja v občini Šentjur

A támogatási program keretében tervezett éves kiadások, illetve a vállalkozásnak nyújtott egyedi támogatás teljes összege:

2007: 38 117 EUR

2008: 40 617 EUR

2009: 46 700 EUR

2010: 53 700 EUR

2011: 61 770 EUR

2012: 71 000 EUR

2013: 81 600 EUR

A támogatás maximális intenzitása:

1. Az elsődleges előállítással foglalkozó mezőgazdasági üzemekben végrehajtott beruházások

- a beruházások támogatható költségeinek akár 40 %-a.

A támogatás célja a mezőgazdasági üzemek eszközeinek helyreállításába való beruházás, mezőgazdasági termeléshez használt berendezések vásárlása, állandó növénykultúrákba való beruházás, valamint a művelt területek és legelők javítása.

2. A hagyományos épületek megőrzése:

- a gazdaságokban található, nem termelési célt szolgáló, kulturális örökség jellegű eszközök (régészeti vagy történelmi jelentőségű objektumok) megőrzését, illetve termelési célt szolgáló, kulturális örökség jellegű eszközök megőrzését célzó beruházások esetében a tényleges költségek akár 60 %-a, feltéve, hogy a beruházás következtében nem növekszik a gazdaság termelési kapacitása.

3. Biztosítási díj fizetéséhez nyújtott támogatás:

- a biztosítási díjak állami költségvetésből történő társfinanszírozását az önkormányzati támogatás a termés és a termények biztosításához, illetve az állatok betegség miatti elhullása elleni biztosításához kapcsolódó támogatható költségek akár 50 %-ára egészíti ki.

4. Technikai segítségnyújtás az agrárszektorban:

- a költségek akár 100 %-a a következő esetekben: mezőgazdasági termelők oktatása és szakképzése, tanácsadási szolgáltatások, fórumok, versenyek, kiállítások és vásárok szervezése, kiadványok, katalógusok és weboldalak közzététele, valamint tudományos ismeretek terjesztése. A támogatást támogatott szolgáltatások formájában kell nyújtani, és nem tartalmazhat a termelőknek nyújtott közvetlen pénzkifizetéseket

A végrehajtás időpontja: 2007. (vagy az önkormányzati rendelet hatálybalépésének dátuma)

A program, illetve az egyedi támogatás nyújtásának időtartama: 2013. december 31-ig

A támogatás célja: KKV-k támogatása

Az 1857/2006/EK rendelet vonatkozó cikkei és a támogatható költségek: A Šentjur település közigazgatási területén a mezőgazdaság és a vidéki területek megőrzésére és fejlesztésére irányuló támogatások nyújtásáról szóló önkormányzati rendelet-tervezet III. fejezete tartalmazza azon intézkedéseket, amelyek a Szerződés 87. és 88. cikkének a mezőgazdasági termékek előállításával foglalkozó kis- és középvállalkozásoknak nyújtott állami támogatásokra történő alkalmazásáról és a 70/2001/EK rendelet módosításáról szóló 1857/2006/EK rendelet (HL L 358., 2006.12.16., 3. o.) alábbi cikkei alapján állami támogatásnak minősülnek:

- A bizottsági rendelet 4. cikke: Mezőgazdasági üzemekben végrehajtott beruházás.
- A bizottsági rendelet 5. cikke: A hagyományos tájkép és épületek megőrzése.
- A bizottsági rendelet 12. cikke: Biztosítási díj fizetéséhez nyújtott támogatás.
- A bizottsági rendelet 15. cikke: Technikai segítségnyújtás az agrárszektorban

Érintett gazdasági ágazat(ok): Mezőgazdaság – Növénytermesztés és állattenyésztés

A támogatást nyújtó hatóság neve és címe:

Občina Šentjur
Mestni trg 10
SLO-3230 Šentjur

Internetcím:

<http://www.uradni-list.si/1/ulonline.jsp?urlid=200774&dhid=91305>

Egyéb információk: A termények és a termés biztosítása céljából fizetendő biztosítási díjakra vonatkozó intézkedés a következő, természeti csapáshoz hasonló kedvezőtlen éghajlati jelenségekre terjed ki: tavaszi fagy, jégeső, villámcsapás, villámcsapás okozta tűz, vihar, valamint áradás.

Az önkormányzati rendelet teljesíti az 1857/2006/EK rendeletnek az önkormányzatok által elfogadandó intézkedésekre és végrehajtandó általános rendelkezésekre (a támogatás odaítélését megelőző intézkedések, a támogatások halmozása, a támogatások átláthatósága és nyomon követése) vonatkozó előírásait

Az illetékes személy aláírása:
Štefan TISEL
polgármester